1 Sicherheit

Wichtiger Hinweis!

Die nachfolgenden Sicherheitshinweise sind als Ergänzung zu den bereits geltenden nationalen Unfallverhütungsvorschriften und Gesetzen zu verstehen.

Bestehende Unfallverhütungsvorschriften und Gesetze müssen in jedem Fall eingehalten werden.

Übersicht

Dieses Kapitel ist in folgende Themen gegliedert:

Thema	Seite
1.1 Symbole	1-1
1.2 Grundlegende Sicherheitshinweise	1-2
1.3 Verhalten bei Unfällen	1-9

1.1 Symbole

Hier finden Sie Erläuterungen zu den verwendeten Symbolen.



Gefahr!

Dieses Symbol weist darauf hin, dass Gefahren für Leben und Gesundheit von Personen bestehen.



Gefahr!

Dieses Symbol weist darauf hin, dass Gefahren für Leben und Gesundheit von Personen auf Grund elektrischer Spannungen bestehen.



Entsorgung!

Dieses Symbol kennzeichnet Hinweise zur Entsorgung von Bauteilen oder Betriebsstoffen.

1.2 Grundlegende Sicherheitshinweise

Hier finden Sie grundlegende Sicherheitshinweise für den sicheren Umgang mit dem Sicherheitsventil.



Gefahr!

Befolgen Sie unbedingt die folgenden Sicherheitshinweise, um Gefahren für Leben und Gesundheit zu vermeiden:

Mögliche Gefährdung	Maßnahmen zur Vermeidung
Funktionsversagen durch falsche Handhabung bzw. Montage	Bauen Sie das Sicherheitsventil ausschließlich in Durchfluss- richtung in das System ein.
Erläuterung: Bei der Montage kann das Sicherheitsventil	Bauen Sie das Sicherheitsventil spannungsfrei in das System ein. Dies gilt auch unter thermi-
entgegen der Durchflussrichtung und	scher Belästung der Leitungen.
nicht spannungsfrei	
eingebaut werden.	
Das Sicherheitsventil ist dann außer Funktion gesetzt.	

Fortsetzung nächste Seite

Seite 1-1 Seite 1-2

Mögliche Gefährdung	Maßnahmen zur Vermeidung
Funktionsversagen durch falsche Handhabung bzw. Montage Erläuterung: Werden fehlerhafte oder nicht ausdrücklich beschriebene Teile an dem Sicherheitsventil montiert bzw. gewechselt, kann die Funktion des Sicherheitsventils außer Kraft gesetzt oder erheblich gestört werden. Es kann zu Verletzungen des Bedienund Wartungspersonals während des Betriebes und den Wartungen kommen.	 Es dürfen nur Teile eingebaut, angebaut oder gewechselt werden, die in der Betriebsan- leitung und in den dazugehöri- gen Unterlagen aufgelistet sind. Im Zweifelfall ist Auskunft bei dem Hersteller zu holen.
Funktionsversagen durch falsche Handhabung bzw. Montage Erläuterung: Wird das Sicherheitsventil in ein System mit dem Medium Dampf oder Gas eingebaut, kann es in der Abblaseleitung zu Kondensatansammlung kommen.	 Installieren Sie an der Abblaseleitung eine Kondensatentleerung. Stellen Sie sicher, dass die Abblaseleitung nach oben verlegt ist.
Funktionsversagen durch falsche Handhabung bzw. Montage Erläuterung: Ist in der Zu- bzw. Abblaseleitung eine Absperrvorrichtung installiert, kann die Funktion des Sicherheitsventils außer Kraft gesetzt werden.	Stellen Sie sicher, dass in der Zu- und Abblaseleitung keine Absperrvorrichtungen installiert sind.

Fortsetzung nächste Seite

Mögliche Gefährdung	Maßnahmen zur Vermeidung
Funktionsversagen durch falsche Handhabung bzw. Montage Erläuterung: Ist der Durchmesser der Zu- bzw. der Abblaseleitung des Sicherheitsventils kleiner als der des Ventilein- und austritts, kann die Funktion des Sicherheitsventils außer Kraft gesetzt bzw. erheblich gestört werden.	Stellen Sie sicher, dass die Zu- und Abblaseleitungen mindes- tens den Durchmesser der Ventilein- und austritte haben.
Funktionsversagen durch falsche Handhabung bzw. Montage Erläuterung: Wird das Sicherheitsventil in ein System mit dem Medium Flüssigkeit eingebaut, kann es in der Abblaseleitung zu Mediumansammlung kommen.	Stellen Sie sicher, dass die Abblaseleitung nach unten verlegt ist und ein vollständiges Leerlaufen gewährleistet ist.
Funktionsversagen durch falsche Handhabung bzw. Montage Erläuterung: Wird eine verlängerte Zulaufleitung zu dem Sicherheitsventil verwendet, kann es zu Mediumansammlung kommen.	Stellen Sie sicher, dass die ver- längerte Zulaufleitung zu dem Sicherheitsventil selbstentlee- rend ist.

Fortsetzung nächste Seite

Seite 1-3 Seite 1-4

Mögliche Gefährdung	Maßnahmen zur Vermeidung
Funktionsversagen durch falsche Handhabung bzw. Montage Erläuterung: Ist der Durchmesser der Zu- bzw. der Abblaseleitung des Sicherheitsventils kleiner als der des Ventilein- und austritts, kann die Funktion des Sicherheitsventils außer Kraft gesetzt bzw. erheblich gestört werden.	Stellen Sie sicher, dass die Zu- und Abblaseleitungen mindes- tens den Durchmesser der Ventilein- und austritte haben.
Funktionsversagen durch falsche Handhabung bzw. Montage Erläuterung: Ist über dem Sicherheitsventil nicht genügend Freiraum für den Hub des Ventils vorhanden, kann die Funktion des Sicherheitsventils außer Kraft gesetzt oder erheblich gestört werden.	Bauen Sie das Sicherheitsventil mit ausreichend Freiraum o- berhalb der Hubstange ein. (Siehe technische Daten)
Funktionsversagen durch falsche Handhabung bzw. Montage Erläuterung: Wird das Sicherheitsventil nicht in bestimmten Abständen überprüft und gewartet, kann die Funktion des Sicherheitsventils außer Kraft gesetzt oder erheblich gestört werden.	 Überprüfen Sie das Sicherheitsventil im Rahmen der eigenen Sicherheitszyklen, spätestens jedoch halbjährlich. Warten Sie das Sicherheitsventil regelmäßig laut Wartungsplan.

Fortsetzung nächste Seite

Mögliche Gefährdung	Maßnahmen zur Vermeidung
Funktionsversagen durch nicht bestimmungsgemäßen Einsatz Erläuterung: Jedes Sicherheitsventil ist für einen bestimmten Druck, eine bestimmte Temperatur und ein bestimmtes Medium gebaut. Wird das Sicherheitsventil in ein anderes System eingebaut, als vorgesehen, kann die Funktion des Sicherheitsventils außer Kraft gesetzt oder erheblich gestört werden.	Bauen Sie das Sicherheitsventil ausschließlich in Systeme ein für die das Sicherheitsventil gebaut ist.
Verbrennungsgefahr! Verbrennung der Finger bzw. Hände. Erläuterung: Wird das Sicherheitsventil in einem System betrieben, indem das Medium eine Temperatur von mehr als 50°C erreichen kann, kann die Oberflächentemperatur des Sicherheitsventils diesen Wert erreichen.	 Isolieren Sie alle Teile des Systems, an denen eine Verbrennungsgefahr bestehen kann oder bringen Sie Warnschilder an.
Verbrennungs- Verbrühungsge- fahr! Erläuterung: Wird aus dem Sicherheitsventil das Me- dium abgelassen, kann es zu Verbren- nungen oder Verbrühungen des Bedien- und Wartungspersonals kommen.	 Installieren Sie die Abblasleitungen ordnungsgemäß. Stellen Sie sicher, wenn Sie während einer Wartungsarbeit das Sicherheitsventil abblasen, dass sich niemand im Gefahrenbereich des Sicherheitsventils aufhält.

Seite 1-5 Seite 1-6

 Mögliche Gefährdung Verbrennungs-, Verbrühungsgefahr Erläuterung: Wird das Sicherheitsventil gewartet und das System ist nicht drucklos, kann es zu Verbrennungen bzw. Verbrühungen des Wartungspersonals kommen. Verbrennungs-, Verbrühungsgefahr, Verätzungsgefahr Erläuterung: Gilt nur für Sicherheitsventile mit pneumatischer Anlüftung. Während einer CIP-Reinigung ist das Sicherheitsventil zeitweise geöffnet. Dabei wird das Reinigungsmittel abgelassen. Je nach verwendeten Reinigungsmittel kann es zu Verbrennungen, Verbrühungen oder Verätzungen des Wartungspersonals kommen. Quetschgefahr! Quetschverletzungen der Finger, Hände bzw. Füße. Erläuterung: Das Sicherheitsventil hat ein Mindestgewicht von 13 kg. Während des Transports, der Montage, Demontage und bei Wartungsarbeiten kann es zu Quetschverletzungen der Finger, Hände bzw. der Füße kommen. Maßnahmen zur Vermeidung das Sicher, wenn Sie das Sicher, wenn Sie das Sicher, wenn Sie das Sicher, das während der CIP-Reinigung die Abblaseleitung des Sicherheitsventils durch einen Spritzschutz gesichert ist oder das Reinigungsmittel durch eine Festverrohung aufgefangen wird. Bringen Sie ggf. während der CIP-Reinigung Warnschilder an. Tragen Sie während des Transportes, der Montage und bei Wartungsarbeiten Sicherheitsventil während eines Transportes gegen Verrutschen und Herabfallen. Sichern Sie das Sicherheitsventil während eines Transportes gegen Verrutschen und Herabfallen. 		
fahr Erläuterung: Wird das Sicherheitsventil gewartet und das System ist nicht drucklos, kann es zu Verbrennungen bzw. Verbrühungsgefahr, Verätzungsgefahr Erläuterung: Gilt nur für Sicherheitsventile mit pneumatischer Anlüftung. Während einer CIP-Reinigung ist das Sicherheitsventil zeitweise geöffnet. Dabei wird das Reinigungsmittel kann es zu Verbrennungen, Verbrühungen oder Verätzungen des Wartungspersonals kommen. Quetschyerletzungen der Finger, Hände bzw. Füße. Erläuterung: Das Sicherheitsventil hat ein Mindestgewicht von 13 kg. Während des Transports, der Montage, Demontage und bei Wartungsarbeiten kann es zu Quetschverletzungen der Finger, Hände bzw. der Füße kommen. das Sicherheitsventil ausbauen bzw. warten, dass das angeschlossene System drucklos ist. stellen Sie sicher, das während der CIP-Reinigung die Abblaseleitung des Sicherheitsventils durch einen Spritzschutz gesichert ist oder das Reinigungsmittel durch eine Festverrohung aufgefangen wird. Bringen Sie ggf. während der CIP-Reinigung Warnschilder an. * Tragen Sie während des Transportes, der Montage und bei Wartungsarbeiten Sicherheitsventil während eines Transportes gegen Verrutschen und Herabfallen. * Sichern Sie das Sicherheitsventil bei der Montage, Demontage und bei Wartungsarbeiten gegen Verrutschen und Herabfallen.	Mögliche Gefährdung	Maßnahmen zur Vermeidung
fahr, Verätzungsgefahr Erläuterung: Gilt nur für Sicherheitsventile mit pneumatischer Anlüftung. Während einer CIP-Reinigung ist das Sicherheitsventil zeitweise geöffnet. Dabei wird das Reinigungsmittel abgelassen. Je nach verwendeten Reinigungsmittel kann es zu Verbrennungen, Verbrühungen oder Verätzungen des Wartungspersonals kommen. Quetschgefahr! Quetschverletzungen der Finger, Hände bzw. Füße. Erläuterung: Das Sicherheitsventil hat ein Mindestgewicht von 13 kg. Während des Transports, der Montage, Demontage und bei Wartungsarbeiten kann es zu Quetschverletzungen der Finger, Hände bzw. der Füße kommen. der CIP-Reinigung die Abblaseleitung des Sicherheitsventils durch einen Spritzschutz gesichert ist oder das Reinigungsmittel durch eine Festverrohung aufgefangen wird. Bringen Sie ggf. während der CIP-Reinigung die Abblaseleitung des Sicher heitsvehtils durch einen Spritzschutz gesichert eist oder das Reinigungs-mittel durch eine Festverrohung aufgefangen wird. Bringen Sie ggf. während der CIP-Reinigung die Abblaseleitung des Sicher heitsvehtils durch einen Spritzschutz gesichert ist oder das Reinigungs-mittel durch eine Spritzschutz gesichert ist oder das Reinigungs-nitel e	fahr Erläuterung: Wird das Sicherheitsventil gewartet und das System ist nicht drucklos, kann es zu Verbrennungen bzw. Verbrühungen des	das Sicherheitsventil ausbauen bzw. warten, dass das ange- schlossene System drucklos
Quetschverletzungen der Finger, Hände bzw. Füße. Erläuterung: Das Sicherheitsventil hat ein Mindestgewicht von 13 kg. Während des Transports, der Montage, Demontage und bei Wartungsarbeiten kann es zu Quetschverletzungen der Finger, Hände bzw. der Füße kommen. Transportes, der Montage und bei Wartungsarbeiten Sicherheitsventil während eines Transportes gegen Verrutschen und Herabfallen. Sichern Sie das Sicherheitsventil bei der Montage, Demontage und bei Wartungsarbeiten gegen Verrutschen und Herab-	fahr, Verätzungsgefahr Erläuterung: Gilt nur für Sicherheitsventile mit pneumatischer Anlüftung. Während einer CIP-Reinigung ist das Sicherheitsventil zeitweise geöffnet. Dabei wird das Reinigungsmittel abgelassen. Je nach verwendeten Reinigungsmittel kann es zu Verbrennungen, Verbrühungen oder Verätzungen des Wartungsper-	der CIP-Reinigung die Abblase- leitung des Sicherheitsventils durch einen Spritzschutz gesi- chert ist oder das Reinigungs- mittel durch eine Festverrohung aufgefangen wird. Bringen Sie ggf. während der CIP-Reinigung Warnschilder
	Quetschverletzungen der Finger, Hände bzw. Füße. Erläuterung: Das Sicherheitsventil hat ein Mindestgewicht von 13 kg. Während des Transports, der Montage, Demontage und bei Wartungsarbeiten kann es zu Quetschverletzungen der Finger, Hände bzw. der	 Transportes, der Montage und bei Wartungsarbeiten Sicherheitsschuhe. Sichern Sie das Sicherheitsventil während eines Transportes gegen Verrutschen und Herabfallen. Sichern Sie das Sicherheitsventil bei der Montage, Demontage und bei Wartungsarbeiten gegen Verrutschen und Herab-

Fortsetzung nächste Seite

Mögliche Gefährdung	Maßnahmen zur Vermeidung
Quetschgefahr! Quetschverletzungen der Finger bzw. Hände. Erläuterung: öst das Sicherheitsventil aus bzw. wird es abgeblasen, verfährt die Hubstange les Ventils um bis zu 25 mm nach oben. est oberhalb des Sicherheitsventils nicht genügend Freiraum und das Bedientzw. Wartungspersonal hat eine Hand in lem Gefahrenbereich, kann es zu Quetschverletzungen kommen.	Bauen Sie das Sicherheitsventil mit ausreichend Freiraum o- berhalb der Hubstange ein. (Siehe technische Daten)

1.3 Verhalten bei Unfällen

Hier erfahren Sie, welche Maßnahmen bei Unfällen oder Katastrophen (z. B. Brand) notwendig sind.

Vorbereitung auf einen Unfall

Führen Sie in regelmäßigen Zeitabständen folgende Maßnahmen durch, damit Sie auf einen möglichen Unfall vorbereitet sind:

- Besuchen Sie turnusmäßig einen Erste-Hilfe-Kurs, um Ihre Kenntnisse aufzufrischen.
- Informieren Sie sich regelmäßig, welche Möglichkeiten und Rettungseinrichtungen in Ihrem Betrieb für die Erste Hilfe zur Verfügung stehen.

Seite 1-7 Seite 1-8

Verhalten bei Unfällen

Gehen Sie bei einem Unfall in folgender Reihenfolge vor:

Schritt	Wenn	Dann
1	es Verletzte gibt,	führen Sie zuerst immer die Erstversorgung durch.
2	es Personen- und Sachschä- den gibt,	nennen Sie für den gezielten Einsatz von Rettungsfahrzeugen den Schweregrad der Personen- und Sachschäden.
3	der Katastrophenfall (Brand) eingetreten ist,	 benutzen Sie nur die gekenn- zeichneten Fluchteinrichtungen und Rettungswege. benutzen Sie keine Aufzüge!
4	es Personen-, Geräte- oder Gebäudeschäden gibt,	informieren Sie unverzüglich Ihren Vorgesetzten.